

専攻長 Head of Department		指導教員 Academic Advisor	
------------------------------	--	-----------------------------	--

学術調査等のための海外渡航 申請書 (2ヶ月以上)

Application for Overseas Travel for Academic Research (2 or more months)

届 (2ヶ月未満)

Notice (Less than 2 months)

(学生記入)
(To be filled in by student)

平成 年 月 日
Heisei Year Month Day

専攻 Department		学生証番号 Student ID No.		修士・博士 Master's / Doctoral Program
ふりがな 氏名 Furigana Name				
調査等の名称・計画 Name / Plans for Research				
渡航先 Destination	国名 Country	都市・地域 City / Region		
	滞在機関名 Name of Host Institution	住所 Address		
渡航期間 Duration of Overseas Travel	平成 年 月 日 Heisei Year Month Day	～ 平成 年 月 日 to Heisei Year Month Day		
渡航費・滞在費の出所または負担先 Source of Travel Fees / Lodging Fees or Responsible Party				
渡航中の連絡先 (国内) Contact While Overseas (Domestic)	TEL			
過去の渡航期間 Past Overseas Travel	平成 年 月 日 Heisei Year Month Day	～ 平成 年 月 日 to Heisei Year Month Day		
過去の渡航期間 Past Overseas Travel	平成 年 月 日 Heisei Year Month Day	～ 平成 年 月 日 to Heisei Year Month Day		
日本学術振興会特別研究員 (DC) 採用の有無 JSPS Research Fellowship for Young Scientists (DC)	有・無 Yes / No	(注) 特別研究員が1ヶ月以上海外渡航する場合は、「海外渡航届」(学振指定用紙)を別途提出し、事前に許可を得ること。 (Note) Recipients of the Research Fellowship for Young Scientists who plan to travel overseas for over 1 month must submit a separate "Overseas Travel Notice" (form designated by JSPS) and receive prior permission.		

【備考1】 渡航期間が2ヶ月以上の場合、裏面様式による指導教員の意見書を併せて提出し、事前に研究科教育会議の承認を受けることが必要なので注意すること。

Note1: If the period of overseas travel is 2 or more months, students must also submit a opinion brief by their academic advisor in the format prescribed on the back of this form and receive prior approval at the Graduate School of Science faculty meeting.

【備考2】 海外渡航終了後は、速やかに帰国届を大学院担当窓口へ提出すること。

Note2: Submit "Notice of Return" to the Graduate School Office promptly after returning.

指導教員の意見書

Opinion Brief by Academic Advisor

(学術調査等のための海外渡航申請書添付書類)

(Document Attached to the Application for Overseas Travel for Academic Research)

(指導教員記入)

(To be filled in by the academic advisor)

指導教員の職名・氏名 Title / Name of Academic Advisor	職名 : Title:	氏名 : Name:
学 生 氏 名 Student Name		
当該学生を渡航させなければならない理由 Reason why the student in question must travel overseas		
指導教員同行の有無 Academic advisor will accompany student?	有 ・ 無 Yes / No	
(指導教員が同行しない場合の指導方法) (Method of advising if the academic advisor will not accompany the student)		